

## ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Αγαπητέ πελάτη,  
σας συγχαίρουμε για την επιλογή σας και σας ευχαριστούμε για την εμπιστοσύνη.  
Κάθε προϊόν μας είναι αποτέλεσμα προσεκτικής μελέτης και αυστηρών τεχνικών δοκιμών.  
Προετοιμάσαμε το εγχειρίδιο αυτό για να μπορέσετε να χρησιμοποιήσετε με τον καλύτερο  
δυνατό τρόπο της συσκευής, εκμεταλλευόμενοι όλα τα χαρακτηριστικά της.  
Είμαστε βέβαιοι ότι, ακολουθώντας τις οδηγίες μας, θα μπορέσετε να χρησιμοποιήσετε για  
μεγάλο χρονικό διάστημα τη συσκευή με άριστα αποτελέσματα.  
Η συσκευή αυτή εκμεταλλεύεται την ισχύ του ατμού προσφέροντας βοήθεια στις  
καθημερινές εργασίες καθαριότητας του σπιτιού.  
Εκμεταλλευόμενη την ισχύ του ατμού συμβάλλει στη μείωση της ρύπανσης του  
περιβάλλοντος από την απελευθέρωση χημικών απορρυπαντικών.  
Έχει μελετηθεί για την επίτευξη της μέγιστης υγειεινής των οικιακών επιφανειών και των  
ταπετσαριών.

### Περιγραφή

1. Καπάκι κλεισίματος
2. Αφαιρούμενος κάδος
3. Στόμιο αναρρόφησης αέρα/νερού
4. Φίλτρο πολυουρεθάνης
5. Καπάκι δοχείου
6. Χειρολαβή εξαγωγής δοχείου
7. Φίλτρο αέρα
8. Φλοτέρ
9. Χειρολαβή
10. Ασφάλεια ανοίγματος εμπρός καπακιού
11. Δοχείο νερού
12. Υποδοχή σωλήνα
13. Πορτάκι ασφαλείας
14. Διακόπτης ON/OFF
15. Διακόπτης ON/OFF λέβητα
16. Ενδεικτική λυχνία τροφοδοσίας
17. Ενδεικτική λυχνία λειτουργίας λέβητα
18. Ενδεικτική λυχνία ατμού
19. Διακόπτης ρύθμισης ατμού (μόνο σε ορισμένα μοντέλα)
20. Πλήκτρο ρύθμισης αναρρόφησης
21. Διακόπτης αναρρόφησης ON/OFF
22. Πλήκτρο παροχής ατμού
23. Βύσμα σωλήνα
24. Σύνδεσμος μπαγιονέτ
25. Πλήρης εύκαμπτος σωλήνας
26. Ακαμπτοί σωλήνες προέκτασης

### Εξαρτήματα εξοπλισμού

- (διαφέρουν ανάλογα με το μοντέλο)
- Αναρρόφηση χωρίς ατμό**
27. Βούρτσα πολλαπλών λειτουργιών
  28. Πλαίσιο για αναρρόφηση
  29. Στόμιο με πινέλο
  30. Στόμιο πολλαπλών χρήσεων
  31. Στόμιο για σχισμές
  32. Βουρτσάκι για καλοριφέρ
  33. Βούρτσα χαλιών/δαπέδων
  34. Εξάρτημα παρκέ

### Πλύσιμο με εξαγωγή και ατμό

27. Βούρτσα πολλαπλών λειτουργιών
35. Ελάσματα στερέωσης σφουγγαρόπιανου
36. Πλαίσιο ατμού
37. Σφουγγαρόπιανο
38. Μεγάλο τριγωνικό στόμιο
39. Μικρό τριγωνικό στόμιο
40. Στόμιο σχήματος "Τ"
41. Εξάρτημα καθαρισμού τζαμιών
42. Εξάρτημα με βούρτσα
43. Υαλοκαθαριστήρας
44. Στόμιο σχήματος "Τ" με σύνδεση ατμού και βουρτσάκι
45. Ρακόρ για εξαρτήματα ατμού
46. Στόμιο για σχισμές
47. Ευθύγραμμη βούρτσα
48. Βουρτσάκι

## 1. Προειδοποιήσεις

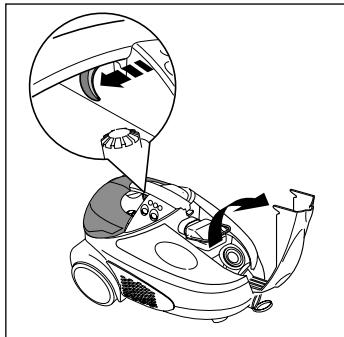
- 1) Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες
- 2) Όταν λειτουργεί η συσκευή περιέχει ατμό υπό πίεση: η ακατάλληλη χρήση μπορεί να αποδειχθεί επικίνδυνη.  
Η συσκευή προορίζεται αποκλειστικά για οικιακή χρήση όπως σύμφωνα με τις οδηγίες του εγχειριδίου.  
Ο κατασκευαστής δεν φέρει καμία ευθύνη για βλάβες που οφείλονται σε ακατάλληλη χρήση της συσκευής.
- 3) **Αποσυνδέτε πάντα το φίς από την πρίζα μετά τη χρήση και πριν από ενέργειες καθαρισμού και συντήρησης της συσκευής.**
- 4) Πριν τη χρήση, βεβαιωθείτε ότι η τάση του δικτύου είναι ίδια με αυτήν που αναγράφεται στην ετικέτα χαρακτηριστικών της συσκευής.
- 5) Συνδέστε τη συσκευή σε πρίζα του ρεύματος με ελάχιστη παροχή 10 Α και αποτελεσματική εγκατάσταση γείωσης.
- 6) **Μην κατευθύνετε ποτέ την ροή του ατμού σε ηλεκτρικές πρίζες ή συσκευές που περιέχουν ηλεκτρικά εξαρτήματα, όπως το εσωτερικό των φούρνων: κίνδυνος θλάθησης.**
- 7) Μην κατευθύνετε ποτέ την ροή του ατμού προς τη συσκευή.
- 8) Μην τραβάτε ποτέ το ηλεκτρικό καλώδιο ή τη συσκευή για να αποσυνδέσετε το φίς από την πρίζα του ρεύματος.
- 9) Μην περνάτε με τη συσκευή πάνω από το ηλεκτρικό καλώδιο, για να αποφύγετε τη φθορά της μόνωσης.
- 10) **Για να προσθέσετε νερό, αφαιρείτε πάντοτε το δοχείο από τη συσκευή και μην το βάζετε κάτω από τη βρύση.**
- 11) Αποφεύγετε την επαφή του ατμού με το δέρμα. Η υψηλή θερμοκρασία μπορεί να προκαλέσει σοβαρά εγκαύματα. Μην κατευθύνετε ποτέ την ροή του ατμού σε ανθρώπους ή ζώα, καθώς και σε αντικείμενα ή επιφάνειες που δεν είναι ανθεκτικές σε αυτές τις θερμοκρασίες.
- 12) **Μην πιάνετε το φίς με βρεγμένα χέρια.**
- 13) Πιάνετε τη συσκευή από την ειδική χειρολαβή όταν λειτουργεί. Επειδή περιέχει λέβητα, η επιφάνειά της θερμαίνεται όταν λειτουργεί. Τα άτομα με ιδιαίτερη ευαισθησία στη θερμότητα πρέπει να χρησιμοποιούν με μεγάλη προσοχή τη συσκευή.
- 14) **Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή βρίσκεται πάντοτε σε οριζόντια θέση όταν λειτουργεί.**
- 15) Μη βάζετε κανένα απορρυπαντικό στο λέβητα. Χρησιμοποιείτε μόνο κρύο νερό.
- 16) **Μην πλένετε τη συσκευή με τριχλωροαιθυλένιο ή με άλλους διαλύτες. Χρησιμοποιείτε μόνο νερό με κοινά υγρά απορρυπαντικά.**
- 17) Μην κλείνετε την πόρτα στο καλώδιο και μην το τρίβετε στις γωνίες. Κρατήστε το μακριά από θερμές επιφάνειες.

- 18) Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή για αναρρόφηση εύφλεκτων υγρών.
- 19) Αποφύγετε την αναρρόφηση σκληρών ή αιχμηρών αντικειμένων για να μην προκληθεί ζημιά στη συσκευή.
- 20) **Πριν θέσετε σε λειτουργία τη συσκευή, θεβαιωθείτε ότι τα φίλτρα θρίσκονται στη θέση τους.**
- 21) Μη χρησιμοποιείτε ποτέ τη συσκευή χωρίς το φίλτρο πολυουρεθάνης τοποθετημένο στη θήκη του φλοτέρου.
- 22) Πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή για αναρρόφηση στερεών, πρέπει να βάζετε πάντοτε νερό στο δοχείο.
- 23) Η χρήση της συσκευής σε σκάλες απαιτεί ιδιαίτερη προσοχή.
- 24) **Φυλάξτε τη συσκευή μακριά από παιδιά ή άτομα που δεν είναι ικανά να την χρησιμοποιήσουν χωρίς επιτήρηση.**
- 25) Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή αν παρουσιάζει βλάβη. Απευθυνθείτε στην Αντιπροσωπεία ή στο εξουσιοδοτημένο Σέρβις.
- 26) Σε περίπτωση επέμβασης του θερμοστάτη ασφαλείας, διακόπτεται η λειτουργία της συσκευής. Για την αποκατάσταση της λειτουργίας, απευθυνθείτε στο εξουσιοδοτημένο Σέρβις.
- 27) Μην αφήνετε τη συσκευή εκτεθειμένη στους ατμοσφαιρικούς παράγοντες (βροχή, παγετό, ήλιο κλπ.).
- 28) Η θέρμανση και η ψύξη του λέβητα μπορεί να συνοδεύεται από θορύβους που οφείλονται σε φυσιολογικές διαστολές του ανοξείδωτου χάλυβα από τον οποίο κατασκευάζεται.
- 29) Για επισκευές απευθυνθείτε στο εξουσιοδοτημένο Σέρβις, ώστε να διατηρήσετε σταθερή την απόδοση της συσκευής σας και να εξασφαλίσετε την ισχύ της εγγύησης. Για τους ίδιους λόγους, συνιστάται πάντα η χρήση γνήσιων ανταλλακτικών.
- 30) **Για την αντικατάσταση του ηλεκτρικού καλωδίου πρέπει να απευθυνθείτε μόνο στο εξουσιοδοτημένο Σέρβις.**

#### ΦΥΛΑΞΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΤΙΣ ΠΑΡΟΥΣΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ

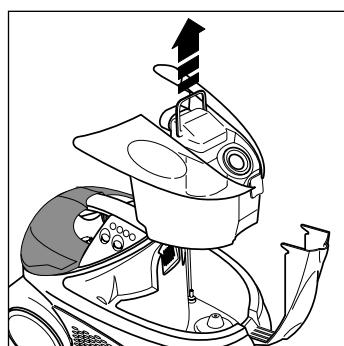
Ο κατασκευαστής διατηρεί το δικαίωμα αλλαγών στις συσκευές και στον εξοπλισμό των αξεσουάρ χωρίς καμία προειδοποίηση.

Η συσκευή συμμορφούται με τους ισχύοντες κανονισμούς σχετικά με την ηλεκτρική ασφάλεια και την ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα.

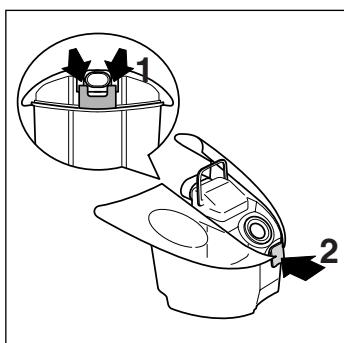


## 2. Προετοιμασία της συσκευής για αναρρόφηση στερεών και υγρών

Ανοίξτε το εμπρός καπάκι πιέζοντας την ασφάλεια (10) που βρίσκεται κάτω από τη χειρολαβή της συσκευής.



Βγάλτε το σύστημα δοχείου συγκέντρωσης υγρών/στερεών έχοντας πατημένη την ασφάλεια και ανασηκώνοντας το δοχείο από την ειδική χειρολαβή εξαγωγής δοχείου (6).



Βγάλτε το καπάκι του δοχείου με το φλοτέρ, ελευθερώνοντας τους ειδικούς γάντζους.

Για τη σωστή εξαγωγή του καπακιού, τοποθετήστε τους αντίχειρες στο εσωτερικό της κεντρικής κοιλότητας σε επαφή με τα δύο προεξέχοντα άκρα του δοχείου.

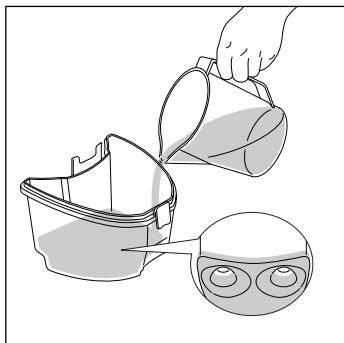
Πλέστε στα δύο προεξέχοντα άκρα για να διευκολύνετε την έξοδο του δοντιού του καπακιού από τη θέση του.

Πιάστε τη χειρολαβή για να διευκολύνετε την εξαγωγή του καπακιού από την εμπρός ασφάλεια.

Πλέστε στο κάτω μέρος της εμπρός ασφάλειας, για να βγει εύκολα το δόντι από τη θέση του.

Για διευκόλυνση μπορείτε να ενεργήσετε και στο πάνω μέρος του συνδέσμου.

Ανασηκώστε στη συνέχεια το καπάκι και αδειάστε το δοχείο.

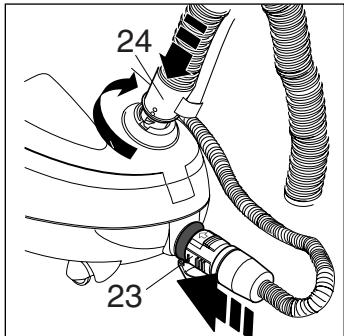


Βγάλτε το στόμιο αναρρόφησης αέρα/νερού (3) και αδειάστε το νερό στο δοχείο έως ότου καλύψετε τις δύο προεξοχές στη βάση του (περίπου 800 κ.εκ.).

Τοποθετήστε πάλι το στόμιο αναρρόφησης στη θέση του, τοποθετήστε το καπάκι του δοχείου πιέζοντας καλά έως ότου ασφαλίσει και στη συνέχεια, κρατώντας πατημένη την ασφάλεια (10), τοποθετήστε το δοχείο.

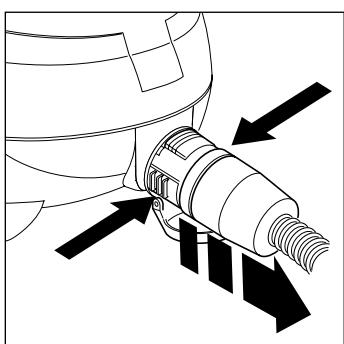
Κλείστε το καπάκι.

**ΣΗΜ.: Για να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή για αναρρόφηση υγρών, δεν είναι αναγκαίο να βάλετε νερό στον κάδο.**

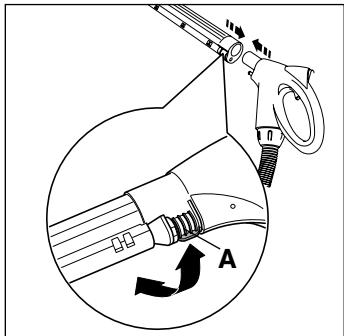


Συνδέστε στη συσκευή τον ελαστικό σωλήνα (25). Τοποθετήστε το σύνδεσμο μπαγιονέτ (24) στην οπή που βρίσκεται στο καπάκι κλεισίματος (1), πιέζοντας μέχρι τέρμα και γυρνώντας δεξιόστροφα μέχρι να ασφαλίσει.

Ανοίξτε το πορτάκι ασφαλείας (13) και τοποθετήστε το βύσμα (23) στην υποδοχή (12) που βρίσκεται στο κάτω μέρος της συσκευής έτσι ώστε το σχεδιασμένο βέλος αναφοράς να βρίσκεται προς τα πάνω και πιέστε το έως όπου ασφαλίσει.



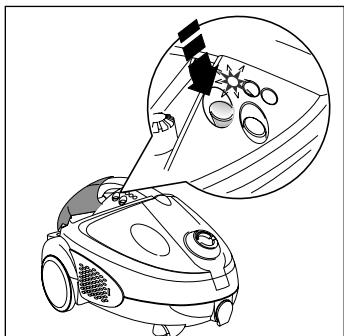
Για να το βγάλετε πιέστε τα πλευρικά πτερύγια ασφάλισης και τραβήξτε.



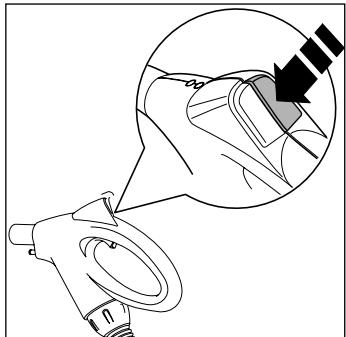
Τοποθετήστε το σωλήνα προέκτασης (26) στη χειρολαβή του εύκαμπτου σωλήνα, έτσι ώστε ο σύνδεσμος της χειρολαβής να εισέλθει σωστά στο σύνδεσμο του σωλήνα προέκτασης, πιέζοντας μέχρι τέρμα και στη συνέχεια **ασφαλίζοντας γυρνώντας τον ειδικό δακτύλιο ασφάλισης (Α)**.

Δοκιμάστε να αποσπάσετε το σωλήνα προέκτασης για να βεβαιωθείτε ότι έχει ασφαλίσει.

Για να τοποθετήσετε το δεύτερο σωλήνα προέκτασης ή τη βούρτσα ενεργήστε κατά τον ίδιο τρόπο.

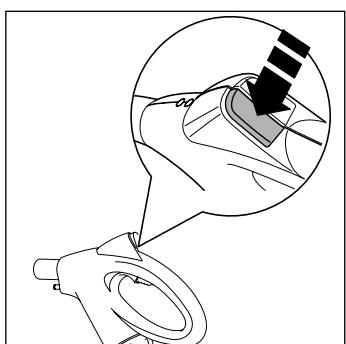


Συνδέστε το φίς του ηλεκτρικού καλωδίου στην πρίζα του ρεύματος και πιέστε το διακόπτη ON/OFF (14) για να ανάψει η ενδεικτική λυχνία (16). Στο σημείο αυτό η συσκευή είναι έτοιμη για λειτουργία.



Για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία αναρρόφησης, πιέστε το διακόπτη αναρρόφησης ON/OFF (21) που βρίσκεται στη χειρολαβή του εύκαμπτου σωλήνα για να λειτουργήσει η συσκευή με τη μέγιστη ισχύ αναρρόφησης.

Για να διακόψετε τη λειτουργία, πιέστε πάλι το διακόπτη αναρρόφησης ON/OFF (21).



Για να αυξήσετε ή να μειώσετε την ισχύ αναρρόφησης του μοτέρ, πιέστε το πλήκτρο (20) και κρατήστε το πατημένο έως ότου επιτευχθεί η επιθυμητή ισχύς.

**ΣΗΜ.: Μην πιέζετε το διακόπτη (15) για να λειτουργήσει ο λέβητας όταν χρησιμοποιείτε τη συσκευή μόνο με τη λειτουργία αναρρόφησης.**

**Προσοχή:** κατά την αναρρόφηση των υγρών, όταν το δοχείο (2) γεμίζει με νερό, ένα ειδικό σύστημα διακόπτει την αναρρόφηση και αυξάνονται οι στροφές του μοτέρ.

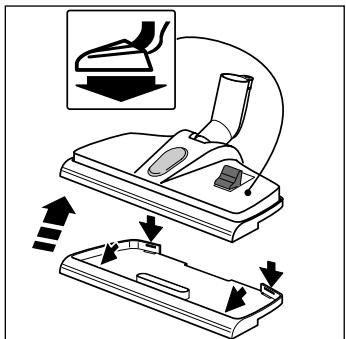
Στην περίπτωση αυτή πρέπει να σθήσετε τη συσκευή πιέζοντας το διακόπτη ON/OFF (14).

Αποσυνδέστε το φίς του ηλεκτρικού καλωδίου και αδειάστε το δοχείο.

Το σύστημα αυτό μπορεί να παρέμβει επίσης όταν βουλώσουν τα φίλτρα (7) και (4). Στην περίπτωση αυτή πρέπει να τα θγάλετε και να τα καθαρίσετε (βλ. κεφ. 4).

Το σύστημα διακοπής της τροφοδοσίας μπορεί να επέμβει επίσης σε περίπτωση που η συσκευή υποστεί δυνατά χτυπήματα.

Στην περίπτωση αυτή σθήστε το μοτέρ και περιμένετε λίγα δευτερόλεπτα πριν θέσετε σε λειτουργία τη συσκευή.



**Εξαρτήματα αναρρόφησης  
(τα εξαρτήματα του εξοπλισμού διαφέρουν ανάλογα με το μοντέλο)**

#### **Βούρτσα πολλαπλών λειτουργιών (27)**

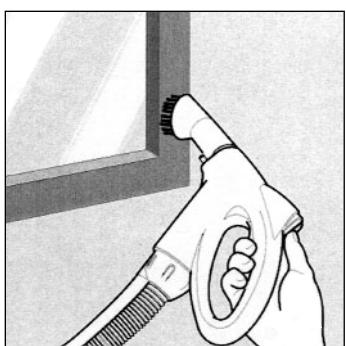
Η βούρτσα αυτή μπορεί να χρησιμοποιηθεί για αναρρόφηση στερεών και υγρών. Εάν η συσκευή χρησιμοποιείται για αναρρόφηση στερεών, συνιστάται η χρήση του ειδικού πλαισίου (28).

Πριν τοποθετήσετε το πλαίσιο, βεβαιωθείτε ότι η βούρτσα βρίσκεται μέσα. Βεβαιωθείτε επίσης ότι το πεντάλ είναι τοποθετημένο όπως στην εικόνα.

Συνδέστε το πλαίσιο στη βούρτσα έτσι ώστε τα 4 σημεία σύνδεσης του πλαισίου να προσαρμόσουν καλά στις ειδικές υποδοχές.

#### **Στόμιο με πινέλο (29)**

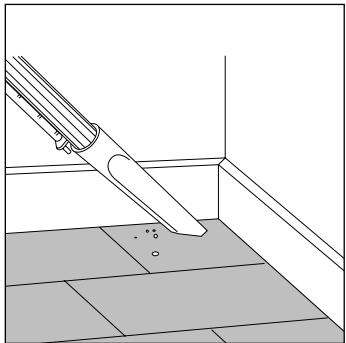
Με άρθρωση για να διευκολύνει τις κινήσεις, κατάλληλο για αναρρόφηση σκόνης από ταπετσαρίες, έπιπλα, βιβλία, κουρτίνες, κορνίζες και ρούχα.



#### **Στόμιο πολλαπλών χρήσεων (30)**

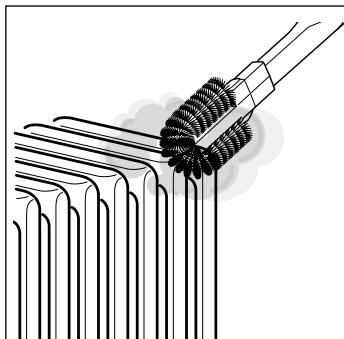
Χρησιμοποιείται για καθαρισμό καναπέδων, ταπετσαριών, σαλονιών αυτοκινήτου, κουρτινών κλπ.

Για τον καθαρισμό κουρτινών, αν είναι αναγκαίο, μειώστε την ισχύ αναρρόφησης μέσω του πλήκτρου ρύθμισης (20) που βρίσκεται στη χειρολαβή της συσκευής.



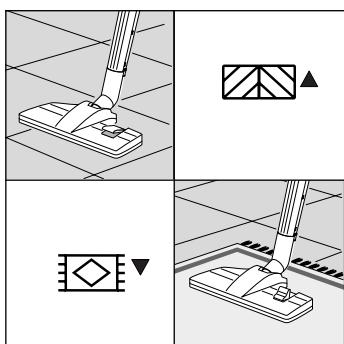
#### **Στόμιο για σχισμές (31)**

Κατάλληλο για αναρρόφηση ψίχουλων, σκόνης και λεπτών τριμμάτων, ιδανικό για σημεία με δύσκολη πρόσβαση.



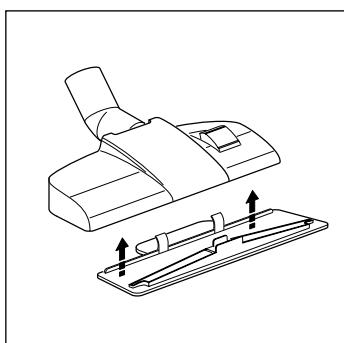
### Βουρτσάκι για καλοριφέρ (32)

Ιδανικό για αναρρόφηση της σκόνης ανάμεσα από τα στοιχεία των καλοριφέρ. Εφαρμόζει στο στόμιο για σχισμές.



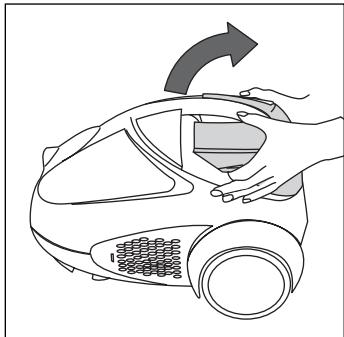
### Βούρτσα για χαλιά/δάπεδα (33)

Αποτελεσματική αναρρόφηση της σκόνης από σκληρά δάπεδα, χαλιά ή μοκέτες. Για σκληρά δάπεδα ο μοχλός της βούρτσας πρέπει να είναι πατημένος προς το σύμβολο της χτένας ( ). Αντίθετα για τον καθαρισμό χαλιών και μοκετών, ο μοχλός πρέπει να βρίσκεται στην αντίθετη θέση ( ).



### Εξάρτημα παρκέ (34)

Διαθέτει τσόχες προστασίας για να μη χαράζει και είναι ιδανικό για αναρρόφηση της σκόνης από ξύλινα δάπεδα. Το εξάρτημα εφαρμόζει στη βούρτσα για δάπεδα όπως στην εικόνα.



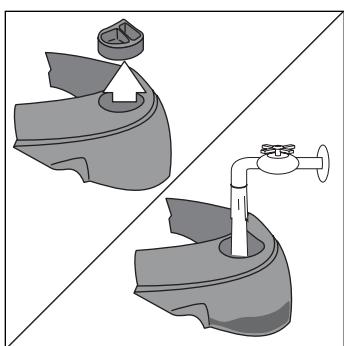
### 3. Προετοιμασία της συσκευής για καθαρισμό με ατμό

#### Καθαρισμός με ατμό και εξαγωγή

Βεβαιωθείτε ότι το φίς του ηλεκτρικού καλωδίου είναι αποσυνδεδέμενό από την πρίζα του ρεύματος.

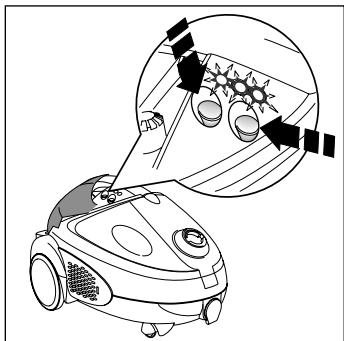
**Βγάλτε το δοχείο, αφαιρέστε το πώμα και γεμίστε το με νερό.**

Τοποθετήστε στη συσκευή τον εύκαμπτο σωλήνα (25), τους σωλήνες προέκτασης (26) και τη βούρτσα (27) σύμφωνα με τις οδηγίες τοποθέτησης των σωλήνων και της βούρτσας στο κεφάλαιο 2.



Συνδέστε το φίς του ηλεκτρικού καλωδίου στην πρίζα του ρεύματος. Πιέστε το διακόπτη ON/OFF (14) και το διακόπτη τροφοδοσίας λέβητα (15).

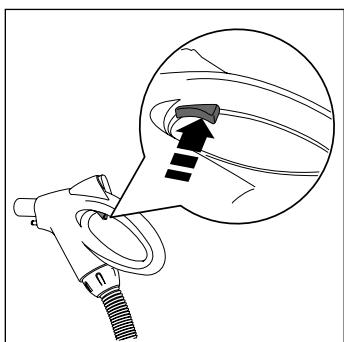
Στο σημείο αυτό ανάβουν αμέσως οι ενδεικτικές λυχνίες τροφοδοσίας (16) και λειτουργίας λέβητα (17). Όταν σβήσει η ενδεικτική λυχνία ατμού (18), η συσκευή είναι έτοιμη για χρήση.



Για την παροχή ατμού κρατήστε πατημένο το πλήκτρο (22) που βρίσκεται στο κάτω μέρος της χειρολαβής του εύκαμπτου σωλήνα και αφήστε όταν θέλετε να διακόψετε την παροχή.

Ενεργοποιήστε την **αναρρόφηση πιέζοντας το πλήκτρο ON/OFF (21)**, έτσι ώστε η συσκευή να πλένει και να αναρροφά ταυτόχρονα.

Σε περίπτωση επίμονων λεκέδων, συνιστάται αρχικά η παροχή ατμού και στη συνέχεια η αναρρόφηση. (Βλέπε παρ. "Τεχνική πλυσίματος με εξαγωγή", σελ. 126).



**ΣΗΜ.: Όταν χρησιμοποιηθεί για πρώτη φορά η συσκευή μπορεί να απελευθερώσει μια οσμή που οφείλεται στη θέρμανση και στο συνεπακόλουθο στέγνωμα των στεγανωτικών που χρησιμοποιούνται για το λέβητα.**

### **Προσθήκη νερού στο δοχείο**

Όταν η στάθμη του νερού στο δοχείο φτάσει στα 2 cm από τον πυθμένα, είναι αναγκαίο να γεμίσετε πάλι το δοχείο ενεργώντας ως εξής:

- Σβήστε το λέβητα πιεζόντας το διακόπτη ON/OFF λέβητα και το διακόπτη ON/OFF της συσκευής.
- Αποσυνδέστε το φις από την πρίζα του ρεύματος.
- Βγάλτε το δοχείο, αφαιρέστε το πώμα και γεμίστε το με κρύο νερό. Τοποθετήστε πάλι το πώμα.
- Τοποθετήστε το δοχείο στη συσκευή και βεβαιωθείτε ότι έχει εφαρμόσει σωστά.

**ΠΡΟΣΟΧΗ:** κατά τη λειτουργία, η συσκευή τροφοδοτεί το λέβητα με το νερό που περιέχει το δοχείο (συνεχής τροφοδοσία). Είναι φυσιολογικό να ακούγεται θόρυβος από την κυκλοφορία κατά διαστήματα για να εξασφαλίζεται η συνεχής παροχή ατμού. Πράγματι μπορείτε να καθαρίζετε συνεχώς με ατμό, αποτελεσματικά και χωρίς μείωση των επιδόσεων.

Εάν το νερό στο δοχείο εξαντληθεί, έχετε ακόμη στη διάθεσή σας αυτονομία ατμού περίπου 10 λεπτών, αναλόγως με την χρησιμοποιούμενη ποσότητα ατμού. Εάν δεν γεμίσετε το δοχείο, η αντλία αρχίζει να δονείται και διακόπτεται η παροχή ατμού.

Μόλις γεμίσετε το δοχείο με νερό, η συσκευή αρχίζει να λειτουργεί όπως στην πρώτη χρήση. Ο ατμός θα είναι έτοιμος σε 3 λεπτά, κατά τη διάρκεια των οποίων η αντλία τροφοδοτεί με νερό το λέβητα.

**Συνιστάται να αποφεύγετε τη συνέχιση του καθαρισμού με ατμό αφήνοντας την αντλία να δονείται όταν εξαντληθεί το νερό στο δοχείο. Η παρατεταμένη αυτή χρήση μπορεί να προκαλέσει ανεπανόρθωτες βλάβες στα εσωτερικά εξαρτήματα.**

**ΠΡΟΣΟΧΗ:** είναι πιθανόν να σχηματιστεί νερό κάτω από τη συσκευή εξαιτίας της βαλβίδας εκτόνωσης της υπερπίεσης.

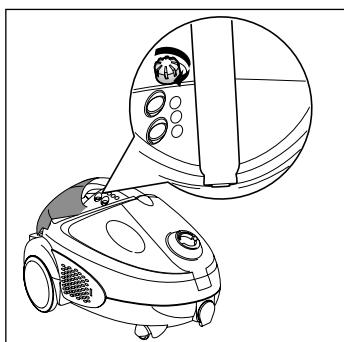
**Για να αποφύγετε τις διαρροές νερού από το δοχείο κατά τη μετακίνηση της συσκευής, κλείνετε πάντα το δοχείο με το πώμα.**

### **Διακόπτης ρύθμισης ατμού (19)**

(μόνο σε ορισμένα μοντέλα)

Επιτρέπει τη ρύθμιση της παροχής ατμού.

Κατά το άναμμα της συσκευής συνιστάται να γυρίζετε το διακόπτη στη θέση μέγιστης παροχής ατμού.



## Τεχνική πλυσίματος με εξαγωγή

Για να χρησιμοποιήσετε την τεχνική πλυσίματος με εξαγωγή:

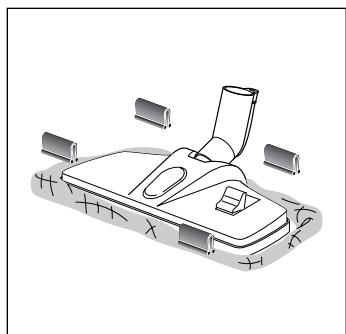
- Ψεκάστε τον ατμό στην επιφάνεια για καθαρισμό πιέζοντας το πλήκτρο παροχής (22) και πιέστε ταυτόχρονα το διακόπτη ON/OFF (21) για να ενεργοποιηθεί η αναρρόφηση.
- Περάστε πολλές φορές την επιφάνεια για καθαρισμό μόνο με αναρρόφηση, αφού πιέσετε το πεντάλ για να αποσυρθεί η βούρτσα. Οι επιφάνειες μένουν σχεδόν τελείως στεγνές και καθαρές.

**ΣΗΜ.: η ισχύς αναρρόφησης πρέπει να είναι ρυθμισμένη στο μέγιστο.**



## Καθαρισμός με ατμό χωρίς αναρρόφηση

Για να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή μόνο για καθαρισμό με ατμό εκτελέστε τις παραπάνω ενέργειες χωρίς όμως να θέσετε σε λειτουργία το σύστημα αναρρόφησης. Κατά συνέπεια δεν πρέπει να πιέσετε το διακόπτη αναρρόφησης (21).



## Πλαίσιο (36), σφουγγαρόπανο (37) και ελάσματα στερέωσης (35)

Για τον καθαρισμό με ατμό χωρίς αναρρόφηση, τοποθετήστε στη βούρτσα το πλαίσιο (36). Αφού τοποθετήσετε το πλαίσιο στη βούρτσα, στερεώστε με τα ειδικά ελάσματα (35) το σφουγγαρόπανο (37).

**ΣΗΜ.: ο καθαρισμός αυτός είναι ιδιαίτερα ενδεδειγμένος για κεραμικά δάπεδα.**

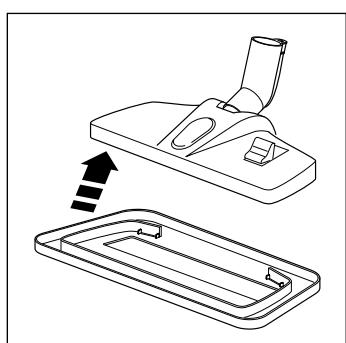
## Εξαρτήματα για πλύσιμο με εξαγωγή και ατμό

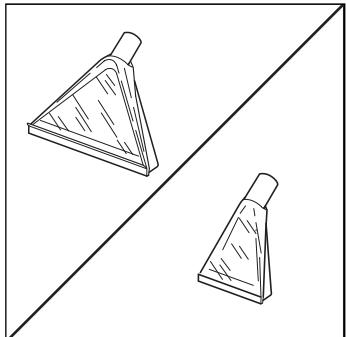
(τα εξαρτήματα του εξοπλισμού διαφέρουν ανάλογα με το μοντέλο)

### Βούρτσα πολλαπλών λειτουργιών (27)

Για να χρησιμοποιήσετε τη βούρτσα για πλύσιμο με εξαγωγή και ατμό σε σκληρά δάπεδα, μετακινήστε το πεντάλ για την έξοδο της βούρτσας. Με τον τρόπο αυτό μπορείτε να έχετε συνδυασμένη δράση ατμού + βούρτσας που επιτρέπει καλύτερο καθαρισμό.

**Συμβουλές: δεν συνιστάται για δάπεδα από cotto ή γυαλισμένα δάπεδα με κερί και παρκέ.**





### Τριγωνικά στόμια (38 και 39)

Εφαρμόζουν στο σωλήνα προέκτασης ή απευθείας στη χειρολαβή, έτσι ώστε ο σύνδεσμος να εισέλθει σωστά στο σύνδεσμο της χειρολαβής ή στο σωλήνα προέκτασης, πιέζοντας μέχρι τέρμα και στη συνέχεια **ασφαλίζοντας γυρνώντας τον ειδικό δακτύλιο ασφάλισης.**

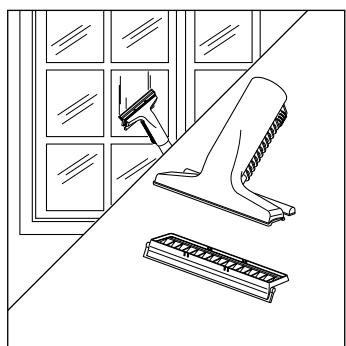
### Μεγάλο τριγωνικό στόμιο

Το μεγάλο τριγωνικό στόμιο ενδείκνυται για πλύσιμο και αναρρόφηση υγρών από μοκέτες και χαλιά.

### Μικρό τριγωνικό στόμιο

Το μικρό τριγωνικό στόμιο ενδείκνυται για πλύσιμο και αναρρόφηση υγρών από ταπετσαρίες, καναπέδες, έπιπλα και κατακόρυφες επενδύσεις από υφάσματα.

*Για να αποφύγετε την αλλοίωση των χρωμάτων και των ευαίσθητων υφασμάτων, συνιστάται η εκτέλεση δοκιμής σε κρυφό σημείο του χαλιού ή της ταπετσαρίας για καθαρισμό.*



### Στόμιο σχήματος "Τ" (40)

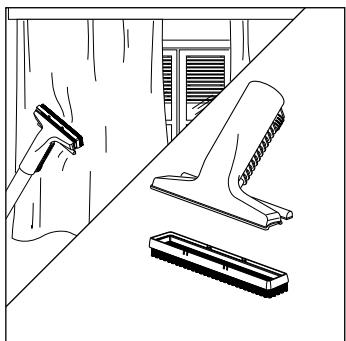
Το στόμιο αυτό μπορεί να χρησιμοποιηθεί με το εξάρτημα καθαρισμού τζαμιών ή με το εξάρτημα με τη βούρτσα. Αφού τοποθετήσετε το επιθυμητό εξάρτημα, συνδέστε το στόμιο σχήματος "Τ" στο σωλήνα προέκτασης ή απευθείας στη χειρολαβή και ασφαλίστε το με το δακτύλιο ασφάλισης.

### Εξάρτημα καθαρισμού τζαμιών (41)

Ιδανικό για τον καθαρισμό τζαμιών μικρών διαστάσεων (παραθυράκια κλπ.).

### Εξάρτημα με βούρτσα (42)

Ιδανικό για φρεσκάρισμα των υφασμάτων (κουρτίνες, ρούχα, ταπετσαρίες κλπ.).

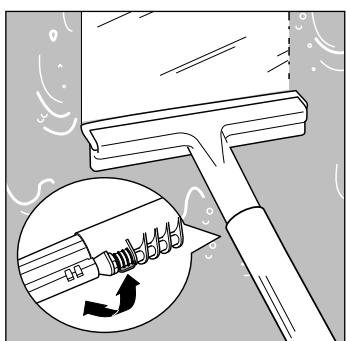


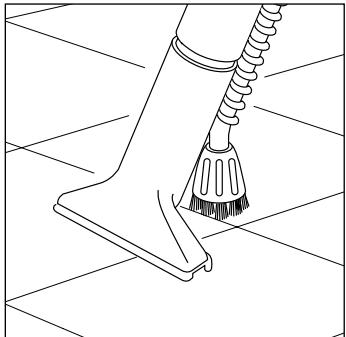
### Υαλοκαθαριστήρας (43)

Ο υαλοκαθαριστήρας είναι ένα αποτελεσματικό εργαλείο για τον καθαρισμό των τζαμιών.

Εφαρμόζει στο σωλήνα προέκτασης ή απευθείας στη χειρολαβή, έτσι ώστε ο σύνδεσμος να εισέλθει σωστά στο σύνδεσμο της χειρολαβής ή στο σωλήνα προέκτασης, πιέζοντας μέχρι τέρμα και στη συνέχεια **ασφαλίζοντας γυρνώντας τον ειδικό δακτύλιο ασφάλισης.** Ψεκάστε τον ατμό στην επιφάνεια για πλύσιμο. Για το στέγνωμα, χρησιμοποιήστε το εξάρτημα με κλίση έτσι ώστε το λάστιχο να εφαρμόζει τέλεια στην επιφάνεια για στέγνωμα.

**Συμβουλή:** σε συνθήκες χαμηλής θερμοκρασίας συνιστάται να θερμαίνετε πρώτα τα παράθυρα ψεκάζοντας λίγο ατμό, ώστε να μη σπάσει το τζάμι λόγω απότομης αλλαγής θερμοκρασίας.

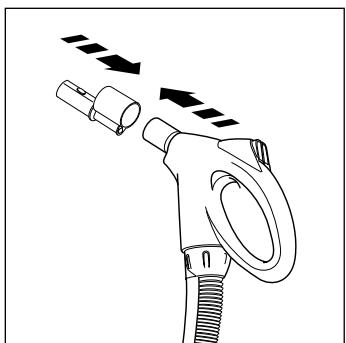




#### Αιχμηρό στόμιο με σύνδεση ατμού και βουρτσάκι (44)

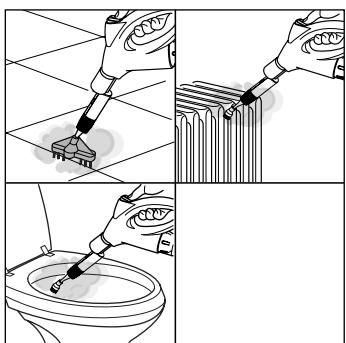
Εφαρμόζει στο σωλήνα προέκτασης ή απευθείας στη χειρολαβή, έτσι ώστε ο σύνδεσμος να εισέλθει σωστά στο σύνδεσμο της χειρολαβής ή στο σωλήνα προέκτασης, πιέζοντας μέχρι τέρμα και στη συνέχεια **ασφαλίζοντας γυρνώντας τον ειδικό δακτύλιο ασφάλισης**.

Το βουρτσάκι σε συνδυασμό με τον ατμό, διευκολύνει την αφαίρεση της βρωμιάς από αρμούς πλακιδίων, καλοριφέρ, είδη υγιεινής και οποιοδήποτε δύσκολο σημείο.



#### Ρακόρ για εξαρτήματα ατμού (45)

Επιτρέπει τη χρήση πολλών ειδικών εξαρτημάτων για τον καθαρισμό με ατμό και μπορεί να τοποθετηθεί απευθείας στη χειρολαβή του εύκαμπτου σωλήνα ή στο σωλήνα προέκτασης.



#### Στόμιο για σχισμές (46) + βούρτσες (στρογγυλές 48 και ευθύγραμμη 47)

Αφού τοποθετήστε το στόμιο για σχισμές, προσαρμόστε μία από τις βούρτσες του εξοπλισμού. Τα βουρτσάκια έχουν διαφορετικό ώστε να μπορείτε να χρησιμοποιείτε κάθε βουρτσάκι για τον ίδιο πάντα σκοπό (π.χ. το κόκκινο για την κουζίνα, το κίτρινο για τα είδη υγιεινής του μπάνιου κλπ.).

Η ευθύγραμμη βούρτσα είναι κατάλληλη για να καθαρίζετε τους αρμούς.

*Προειδοποίηση: Για να λειτουργήσει η συσκευή μετά την τοποθέτηση του επιθυμητού εξαρτήματος, εφαρμόστε τις σχετικές οδηγίες του εγχειριδίου.*

## 4. Καθαρισμός και συντήρηση της σύσκευής

**Προσοχή:** Πριν από οποιαδήποτε ενέργεια καθαρισμού και συντήρησης, αποσυνδέστε το φίς από την πρίζα του ρεύματος.

Μετά τη χρήση της συσκευής, συνιστάται, για καλύτερη υγιεινή, να ξεπλένετε τα εξαρτήματα αναρροφώντας καθαρό νερό.

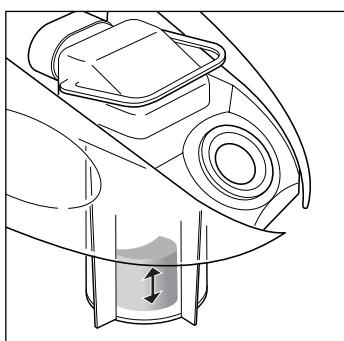
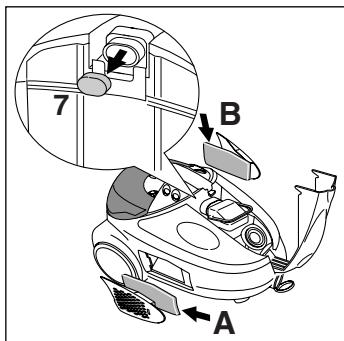
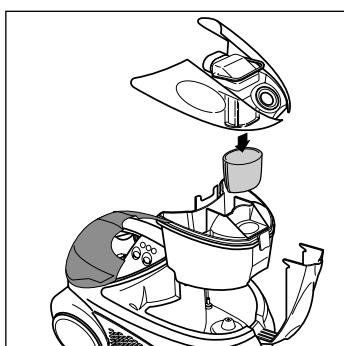
Με τον τρόπο αυτό καθαρίζονται τα εξαρτήματα και το εσωτερικό του εύκαμπτου σωλήνα.

Συνιστάται να αδειάζετε τον κάδο συγκέντρωσης υγρών μετά από κάθε χρήση.

Εάν η συσκευή δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα, συνιστάται να αδειάζετε το δοχείο πριν την φυλάξετε.

Αφού αδειάσετε και ξεπλύνετε το δοχείο, πρέπει να βγάλετε το φίλτρο πολυουρεθάνης για υγρά, να το πλύνετε με τρεχούμενο νερό και να το στεγνώσετε.

Το φίλτρο πρέπει να διατηρείται στεγνό για να αυξάνεται η διάρκειά του.



Ο αέρας εξόδου φιλτράρεται από ένα φίλτρο **υψηλής απόδοσης (Α)** με ικανότητα συγκράτησης σωματιδίων με διαστάσεις 3 μικρά. Το φίλτρο αυτό, όταν λερωθεί, πρέπει να αντικαθίσταται.

Όταν βρωμίσουν τα φίλτρα **B** και **7**, μπορούν να πλυθούν και να ξαναχρησιμοποιηθούν αφού στεγνώσουν.

Είναι σημαντικό τα φίλτρα να είναι σε καλή κατάσταση, καθώς εξασφαλίζουν τη σωστή λειτουργία της συσκευής.

Τα φίλτρα μπορείτε να τα προμηθευτείτε από το εξουσιοδοτημένο Σέρβις.

Ελέγχετε περιοδικά αν ο πλωτήρας στο εσωτερικό της προστασίας κινείται ελεύθερα, καθώς και εάν το φίλτρο πολυουρεθάνης (4) και το φίλτρο αέρα (7) βρίσκονται στη θέση τους και είναι σωστά τοποθετημένα.

## **5. Εγγύηση**

Εάν η συσκευή απαιτεί τεχνική επέμβαση (καθώς και για αγορά αξεσουάρ: φίλτρα, εξαρτήματα) απευθυνθείτε στην Αντιπροσωπεία ή στο εξουσιοδοτημένο Σέρβις.

Η εγγύηση περιλαμβάνει την αντικατάσταση των ελαττωματικών εξαρτημάτων και τη σχετική εργασία. Συνιστάται η αποκλειστική χρήση γνήσιων ανταλλακτικών και εξαρτημάτων.

Με τον τρόπο αυτό διατηρείται σταθερή η απόδοση της συσκευής και ΔΕΝ εκπίπτει η εγγύηση.

Ο κατασκευαστής διατηρεί το δικαίωμα αλλαγών στις συσκευές και στον εξοπλισμό των αξεσουάρ χωρίς καμία προειδοποίηση.

## Τεχνικά χαρακτηριστικά

<b>Τάση/συχνότητα</b>	230 V / 50 Hz	
<b>Ισχύς μοτέρ</b>	ονομαστική 1000 Watt	μέγιστη 1200W
<b>Ισχύς λέβητα</b>	1400 Watt	
<b>Χωρητικότητα λέβητα</b>	1 λίτρο	
<b>Χωρητικότητα δοχείου</b>	750 cc	
<b>Πίεση λειτουργίας</b>	ονομαστική 3.5 bar 350 Kpa	μέγιστη 3.8 bar 380 Kpa
<b>Χειριστήρια συσκευής</b>	ΓΕΝΙΚΟΣ ΔΙΑΚΟΠΗΣ ΟΝ/OFF ΔΙΑΚΟΠΗΣ ΟΝ/OFF ΛΕΒΗΤΑ	
<b>Ενδεικτικές λυχνίες</b>	Ενδεικτική λυχνία τροφοδοσίας Ενδεικτική λυχνία λειτουργίας λέβητα Ενδεικτική λυχνία ατμού	
<b>Χειριστήρια χαμηλής τάσης ασφαλείας στη χειρολαβή</b>	Αναρρόφηση Ρύθμιση ισχύος αναρρόφησης Παροχή ατμού	
<b>Ασφάλεια αναρρόφησης υγρών</b>	Φλοτέρ	
<b>Φιλτράρισμα στην είσοδο</b>	Φίλτρο νερού με 1.3 λίτρα νερού Μικροφίλτρο από πλέγμα aisi 304 Προφίλτρο πολυουρεθάνης Φίλτρο πολυουρεθάνης στην είσοδο του μοτέρ	
<b>Φιλτράρισμα εξόδου (αέρας εξόδου)</b>	Φίλτρο HEPA	
<b>Φιλτράρισμα αέρα ψύξης μοτέρ</b>	Φίλτρο πολυουρεθάνης	
<b>Σύνολο σταδίων φιλτραρίσματος</b>	8 στάδια	
<b>Χωρητικότητα αφαιρούμενου κάδο u συγκέντρωσης</b>	ονομαστική 2.3 λίτρα	μέγιστη 2.7 λίτρα
<b>Ηλεκτρικό καλώδιο</b>	3x1 μήκος 6 μέτρα	
<b>Εγκρίσεις</b>	IMQ	
<b>Βάρος κατά τη λειτουργία (χωρίς σωλήνες)</b>	περίπου 12 kg	
<b>Εξωτερικές διαστάσεις</b>	μήκος βάθος ύψος	L = 550 P = 370 H = 370